

# 封神榜一覽 —— 底本と流布本の比較

国立公文書館内閣文庫蔵明刊本（舒本）『全訳 封神演義』底本		流布本（作家出版社版、一九五五）		
神位1	神位2	神位1	神位2	
三界首領八部三百六十五位清福正神	東嶽泰山天齊仁聖大帝 南嶽衡山天昭聖大帝 中嶽嵩山中天崇聖大帝 北嶽恒山安天聖大帝 西嶽華山金天順聖大帝 九天応元雷声普化天尊	東嶽泰山天齊仁聖大帝 南嶽衡山天昭聖大帝 中嶽嵩山中天崇聖大帝 北嶽恒山安天聖大帝 西嶽華山金天順聖大帝 九天応元雷声普化天尊	菅領三山正神丙靈公 菅領三山正神丙靈公	
【雷部正神】 二十四位正神	雷部二十四位天君正神	雷部二十四位天君正神	雷部二十四位正神	
【火部正神】 火部五位正神	南方三炁火德星君正神 尾火虎 室火猪 觜火猴 翼火蛇 接火天君	南方三炁火德星君正神 尾火虎 室火猪 觜火猴 翼火蛇 接火天君	【火部正神】 火部五位正神	
【瘟部正神】 瘟部六位正神	主掌瘟癘昊天大帝 東方行瘟使者 南方行瘟使者 西方行瘟使者 北方行瘟使者 勸善大師 和瘟道士 坎宮斗母正神	主掌瘟癘昊天大帝 東方行瘟使者 南方行瘟使者 西方行瘟使者 北方行瘟使者 勸善大師 和瘟道士 坎宮斗母正神	【瘟部正神】 瘟部六位正神	
【斗部正神】 五斗群星吉惡煞正神	東斗星官 金奎 姬叔度 蘇護 雷天祥 黃天祥 比干 武曲 左輔 右弼 破軍 貪狼 巨門 招搖	東斗星官 金奎 姬叔度 蘇護 雷天祥 黃天祥 比干 武曲 左輔 右弼 破軍 貪狼 巨門 招搖	【斗部正神】 五斗星惡煞正神	
群星	青龍星 白虎星 朱雀星 玄武星 勾陳星 騰蛇星 太陽星 太陰星 玉堂星 天貴星 龍德星 紅鸞星 天喜星 天德星 月德星 天赦星 貌端星 金府星 木府星 水府星 火府星 土府星 六合星 博士星 力士星 力士星 奏書星 河魁星 月魁星 帝車星 天嗣星	青龍星 白虎星 朱雀星 玄武星 勾陳星 騰蛇星 太陽星 太陰星 玉堂星 天貴星 龍德星 紅鸞星 天喜星 天德星 月德星 天赦星 貌端星 金府星 木府星 水府星 火府星 土府星 六合星 博士星 力士星 力士星 奏書星 河魁星 月魁星 帝車星 天嗣星	群星	
名前	柏鑑 黃天化 黃飛虎 崇黑虎 聞聘 崔英 蔣雄 鄧天君忠 辛天君環 張天君節 陶天君榮 龐天君洪 劉天君雨 荀天君章 畢天君完 程天君完 趙天君江 董天君全 袁天君角 李天君德 孫天君良 栢天君礼 王天君奕 姚天君賓 張天君紹 張天君庚 黃天君庚 金天君素 余天君立 余天君慶 閃電神 助風神 羅宣 朱招 高震 方貴 王蛟 劉環 呂岳 周信 李奇 朱天麟 楊文輝 陳庚 孫通 金靈聖母 蘇護 趙丙 黃天祿 龍環 孫子羽 胡昇 胡雲鵬 魯仁傑 吳雷 姬叔方 姬伯邑考 周紀 胡雷 高貴 余成 孫寶 雷震 黃天祥 比干 武曲 左輔 右弼 破軍 貪狼 巨門 招搖	柏鑑 黃天化 黃飛虎 崇黑虎 聞聘 崔英 蔣雄 鄧天君忠 辛天君環 張天君節 陶天君榮 龐天君洪 劉天君雨 荀天君章 畢天君完 程天君完 趙天君江 董天君全 袁天君角 李天君德 孫天君良 栢天君礼 王天君奕 姚天君賓 張天君紹 張天君庚 黃天君庚 金天君素 余天君立 余天君慶 閃電神 助風神 羅宣 朱招 高震 方貴 王蛟 劉環 呂岳 周信 李奇 朱天麟 楊文輝 陳庚 孫通 金靈聖母 蘇護 趙丙 黃天祿 龍環 孫子羽 胡昇 胡雲鵬 魯仁傑 吳雷 姬叔方 姬伯邑考 周紀 胡雷 高貴 余成 孫寶 雷震 黃天祥 比干 武曲 左輔 右弼 破軍 貪狼 巨門 招搖	備考	備考

国立公文書館内閣文庫蔵明刊本（舒本）『全訳 封神演義』底本		流布本（作家出版社版、一九五五）		
神位1	神位2	神位1	神位2	
三界首領八部三百六十五位清福正神	東嶽泰山天齊仁聖大帝 南嶽衡山天昭聖大帝 中嶽嵩山中天崇聖大帝 北嶽恒山安天聖大帝 西嶽華山金天順聖大帝 九天応元雷声普化天尊	東嶽泰山天齊仁聖大帝 南嶽衡山天昭聖大帝 中嶽嵩山中天崇聖大帝 北嶽恒山安天聖大帝 西嶽華山金天順聖大帝 九天応元雷声普化天尊	菅領三山正神丙靈公 菅領三山正神丙靈公	
【雷部正神】 二十四位正神	雷部二十四位天君正神	雷部二十四位天君正神	雷部二十四位正神	
【火部正神】 火部五位正神	南方三炁火德星君正神 尾火虎 室火猪 觜火猴 翼火蛇 接火天君	南方三炁火德星君正神 尾火虎 室火猪 觜火猴 翼火蛇 接火天君	【火部正神】 火部五位正神	
【瘟部正神】 瘟部六位正神	主掌瘟癘昊天大帝 東方行瘟使者 南方行瘟使者 西方行瘟使者 北方行瘟使者 勸善大師 和瘟道士 坎宮斗母正神	主掌瘟癘昊天大帝 東方行瘟使者 南方行瘟使者 西方行瘟使者 北方行瘟使者 勸善大師 和瘟道士 坎宮斗母正神	【瘟部正神】 瘟部六位正神	
【斗部正神】 五斗群星吉惡煞正神	東斗星官 金奎 姬叔度 蘇護 雷天祥 黃天祥 比干 武曲 左輔 右弼 破軍 貪狼 巨門 招搖	東斗星官 金奎 姬叔度 蘇護 雷天祥 黃天祥 比干 武曲 左輔 右弼 破軍 貪狼 巨門 招搖	【斗部正神】 五斗星惡煞正神	
群星	青龍星 白虎星 朱雀星 玄武星 勾陳星 騰蛇星 太陽星 太陰星 玉堂星 天貴星 龍德星 紅鸞星 天喜星 天德星 月德星 天赦星 貌端星 金府星 木府星 水府星 火府星 土府星 六合星 博士星 力士星 力士星 奏書星 河魁星 月魁星 帝車星 天嗣星	青龍星 白虎星 朱雀星 玄武星 勾陳星 騰蛇星 太陽星 太陰星 玉堂星 天貴星 龍德星 紅鸞星 天喜星 天德星 月德星 天赦星 貌端星 金府星 木府星 水府星 火府星 土府星 六合星 博士星 力士星 力士星 奏書星 河魁星 月魁星 帝車星 天嗣星	群星	
名前	柏鑑 黃天化 黃飛虎 崇黑虎 聞聘 崔英 蔣雄 鄧天君忠 辛天君環 張天君節 陶天君榮 龐天君洪 劉天君雨 荀天君章 畢天君完 程天君完 趙天君江 董天君全 袁天君角 李天君德 孫天君良 栢天君礼 王天君奕 姚天君賓 張天君紹 張天君庚 黃天君庚 金天君素 余天君立 余天君慶 閃電神 助風神 羅宣 朱招 高震 方貴 王蛟 劉環 呂岳 周信 李奇 朱天麟 楊文輝 陳庚 孫通 金靈聖母 蘇護 趙丙 黃天祿 龍環 孫子羽 胡昇 胡雲鵬 魯仁傑 吳雷 姬叔昇 姬伯邑考 周紀 胡雷 高貴 余成 孫寶 雷震 黃天祥 比干 武曲 左輔 右弼 破軍 貪狼 巨門 招搖	柏鑑 黃天化 黃飛虎 崇黑虎 聞聘 崔英 蔣雄 鄧天君忠 辛天君環 張天君節 陶天君榮 龐天君洪 劉天君雨 荀天君章 畢天君完 程天君完 趙天君江 董天君全 袁天君角 李天君德 孫天君良 栢天君礼 王天君奕 姚天君賓 張天君紹 張天君庚 黃天君庚 金天君素 余天君立 余天君慶 閃電神 助風神 羅宣 朱招 高震 方貴 王蛟 劉環 呂岳 周信 李奇 朱天麟 楊文輝 陳庚 孫通 金靈聖母 蘇護 趙丙 黃天祿 龍環 孫子羽 胡昇 胡雲鵬 魯仁傑 吳雷 姬叔昇 姬伯邑考 周紀 胡雷 高貴 余成 孫寶 雷震 黃天祥 比干 武曲 左輔 右弼 破軍 貪狼 巨門 招搖	備考	備考

一覽の見方：『全訳 封神演義』に採用した神位・名前は黄マス。不採用の神位・名前は黒マス。上下で表記が異なる箇所は赤文字。



内閣所蔵本（本作底本）		神位1	神位2	名前	備考
随斗部地煞星 <b>三十六</b> 位		天魁星	天魁星	高弼	(俱万仙陣亡)
		天罡星	天罡星	黄真	
		天机星	天机星	纪丙	
		天勇星	天勇星	姚公孝	
		天雄星	天雄星	施楡	
		天猛星	天猛星	孫乙	
		天威星	天威星	李豹	
		天英星	天英星	朱義	
		天貴星	天貴星	陳坎	
		天福星	天福星	黎仙	
		天孤星	天孤星	方保	
		天傷星	天傷星	詹秀	
		天祐星	天祐星	李洪仁	
		天暗星	天暗星	王龍茂	
		天祐星	天祐星	鄧玉	
		天速星	天速星	李新	
		天福星	天福星	徐正道	
		天退星	天退星	典通	
		天異星	天異星	吳旭	
		天煞星	天煞星	呂自答	
		天微星	天微星	任來聘	
		天究星	天究星	龔清	
		天退星	天退星	單百招	
		天壽星	天壽星	高可	
		天劍星	天劍星	威成	
		天虎星	天虎星	王虎	
		天罪星	天罪星	下同	
		天損星	天損星	姚公	
		天敗星	天敗星	唐天正	
		天牢星	天牢星	申礼	
		天慧星	天慧星	聞傑	
		天福星	天福星	張智雄	
		天哭星	天哭星	畢德	
		天巧星	天巧星	程三益	
		地魁星	地魁星	陳繼真	
		地煞星	地煞星	黃元濟	
		地勇星	地勇星	賈成	
		地傑星	地傑星	呼百顏	
		地雄星	地雄星	魯修德	
		地威星	地威星	須成	
		地英星	地英星	孫祥	
		地奇星	地奇星	王平	
		地猛星	地猛星	百有患	
		地文星	地文星	華高	
		地正星	地正星	考隔	
		地關星	地關星	李燧	
		地強星	地強星	劉衡	
		地暗星	地暗星	夏祥	
		地輔星	地輔星	鮑龍	
		地會星	地會星	魯芝	
		地佐星	地佐星	黃丙慶	
		地佑星	地佑星	張奇	
		地靈星	地靈星	郭巳	
		地獸星	地獸星	陳元	
		地微星	地微星	金雨道	
		地慧星	地慧星	車坤	
		地暴星	地暴星	桑成道	
		地猖星	地猖星	周庚	
		地狂星	地狂星	齊公	
		地飛星	地飛星	霍之元	
		地走星	地走星	顧宗	
		地巧星	地巧星	李昌	
		地明星	地明星	方吉	
		地退星	地退星	徐吉	
		地進星	地進星	樊煥	
		地滿星	地滿星	卓公	
		地遂星	地遂星	孔成	
		地周星	地周星	姚金秀	
		地隱星	地隱星	寧三益	
		地異星	地異星	余知	
		地理星	地理星	童貞	
		地俊星	地俊星	袁鼎相	
		地捷星	地捷星	汪祥	
		地速星	地速星	耿顏	
		地鎮星	地鎮星	邢三鸞	
		地鎮星	地鎮星	姜忠	
		地天兆	地天兆	孔天兆	
		李躍	李躍	李躍	
		龔倩	龔倩	段清	
		門道正	門道正	祖林	
		蕭電	蕭電	吳四玉	
		匡玉	匡玉	蔡公	
		藍虎	藍虎	宋祿	
		關斌	關斌	龍成	
		黃鳥	黃鳥	孔道靈	
		張煥	張煥	李信	
		徐山	徐山	葛方	
		焦龍	焦龍	秦祥	
		武衍公	武衍公	范斌	
		葉景昌	葉景昌	姚燁	
		孫七	孫七	陳夢庚	

流布本（作家出版社版）		神位1	神位2	名前	備考
随斗部地煞星 <b>七十二</b> 位		天魁星	天魁星	高弼	(俱万仙陣亡)
		天罡星	天罡星	黄真	
		天机星	天机星	纪丙	
		天勇星	天勇星	姚公孝	
		天雄星	天雄星	施楡	
		天猛星	天猛星	孫乙	
		天威星	天威星	李豹	
		天英星	天英星	朱義	
		天貴星	天貴星	陳坎	
		天福星	天福星	黎仙	
		天孤星	天孤星	方保	
		天傷星	天傷星	詹秀	
		天祐星	天祐星	李洪仁	
		天暗星	天暗星	王龍茂	
		天祐星	天祐星	鄧玉	
		天速星	天速星	李新	
		天福星	天福星	徐正道	
		天退星	天退星	典通	
		天異星	天異星	吳旭	
		天煞星	天煞星	呂自成	
		天微星	天微星	任來聘	
		天究星	天究星	龔清	
		天退星	天退星	單百招	
		天壽星	天壽星	高可	
		天劍星	天劍星	威成	
		天虎星	天虎星	王虎	
		天罪星	天罪星	下同	
		天損星	天損星	姚公	
		天敗星	天敗星	唐天正	
		天牢星	天牢星	申礼	
		天慧星	天慧星	聞傑	
		天福星	天福星	張智雄	
		天哭星	天哭星	畢德	
		天巧星	天巧星	程三益	
		地魁星	地魁星	陳繼真	
		地煞星	地煞星	黃元濟	
		地勇星	地勇星	賈成	
		地傑星	地傑星	呼百顏	
		地雄星	地雄星	魯修德	
		地威星	地威星	須成	
		地英星	地英星	孫祥	
		地奇星	地奇星	王平	
		地猛星	地猛星	栢有	
		地文星	地文星	華高	
		地正星	地正星	考隔	
		地關星	地關星	李燧	
		地強星	地強星	劉衡	
		地暗星	地暗星	夏祥	
		地輔星	地輔星	鮑龍	
		地會星	地會星	魯芝	
		地佐星	地佐星	黃丙慶	
		地佑星	地佑星	張奇	
		地靈星	地靈星	郭巳	
		地獸星	地獸星	陳元	
		地微星	地微星	金雨道	
		地慧星	地慧星	車坤	
		地暴星	地暴星	桑成道	
		地猖星	地猖星	周庚	
		地狂星	地狂星	齊公	
		地飛星	地飛星	霍之元	
		地走星	地走星	顧宗	
		地巧星	地巧星	李昌	
		地明星	地明星	方吉	
		地退星	地退星	徐吉	
		地進星	地進星	樊煥	
		地滿星	地滿星	卓公	
		地遂星	地遂星	孔成	
		地周星	地周星	姚金秀	
		地隱星	地隱星	寧三益	
		地異星	地異星	余知	
		地理星	地理星	童貞	
		地俊星	地俊星	袁鼎相	
		地捷星	地捷星	汪祥	
		地速星	地速星	耿顏	
		地鎮星	地鎮星	邢三鸞	
		地鎮星	地鎮星	姜忠	
		地天兆	地天兆	孔天兆	
		李躍	李躍	李躍	
		龔倩	龔倩	段清	
		門道正	門道正	祖林	
		蕭電	蕭電	吳四玉	
		匡玉	匡玉	蔡公	
		藍虎	藍虎	宋祿	
		關斌	關斌	龍成	
		黃鳥	黃鳥	孔道靈	
		張煥	張煥	李信	
		徐山	徐山	葛方	
		焦龍	焦龍	秦祥	
		武衍公	武衍公	范斌	
		葉景昌	葉景昌	姚燁	
		孫七	孫七	陳夢庚	

内閣所蔵本（本作底本）		神位1	神位2	名前	備考
鎮守靈霄寶殿	金龍如意、正一龍虎玄壇真君之神	部下四位正神	招寶天尊	趙公明	(注6)
			納珍天尊	蕭升	
			招財使者	曹宝	
			利市仙官	姚彦益	
			增長天王	魔礼青	
			広目天王	魔礼紅	
			多文天王	魔礼海	
			持国天王	魔礼寿	
			陳奇	鄭倫	
			余化龍	余氏	
主痘碧霞元君之神	衛房聖母元君	東方主痘正神	余達		
西方主痘正神	余光				
南方主痘正神	余先				
北方主痘正神	余德				
中央主痘正神	余先				
感応隨世仙姑正神之位	雲霄娘娘	碧霄娘娘	飛廉		
分水將軍	申公豹	惡来			
水鏡瓦解之神					
		隨斗部九曜星官名諱	水德星	魯雄	(俱方仙陣亡)
		箕水豹	楊真		
		壁水獮	方吉清		
		參水猿	孫祥		
		軫水蚓	胡道元		
		日遊神	殷郊		
		夜遊神	楊任		
		增福神	喬坤		
		韓毒龍	温良		
		薛惡虎	高坤		
		顯道神	方弼		
		開路神	方相		
		直年神	李丙		
		直月神	黃承乙		
		直日神	周登		
		直時神	劉洪		
		王魔	王魔		
		楊森	楊森		
		李典霸	李典霸		
		高禮乾	高禮乾		
		四聖大元帥	(注6)		
		執年歲君太歲之神	甲子太歲之神	殷郊	(率領水部四位正神)
		北斗五炁水德星君	水德星	魯雄	
		箕水豹	楊真		
		壁水獮	方吉清		
		參水猿	孫祥		
		軫水蚓	胡道元		
		日遊神	殷郊		
		夜遊神	楊任		
		增福神	喬坤		
		韓毒龍	温良		
		薛惡虎	高坤		
		顯道神	方弼		
		開路神	方相		
		直年神	李丙		
		直月神	黃承乙		
		直日神	周登		
		直時神	劉洪		
		王魔	王魔		
		楊森	楊森		
		李典霸	李典霸		
		高禮乾	高禮乾		
		四聖大元帥	(注6)		

流布本（作家出版社版）		神位1	神位2	名前	備考
鎮守靈霄寶殿	金龍如意、正一龍虎玄壇真君之神	部下四位正神	招寶天尊	趙公明	(注6)
			納珍天尊	蕭升	
			招財使者	曹宝	
			利市仙官	陳九公	
			增長天王	魔礼青	
			広目天王	魔礼紅	
			多文天王	魔礼海	
			持国天王	魔礼寿	
			陳奇	鄭倫	
			余化龍	余氏	
主痘碧霞元君之神	衛房聖母元君	東方主痘正神	余達		
西方主痘正神	余光				
南方主痘正神	余先				
北方主痘正神	余德				
中央主痘正神	余先				
感応隨世仙姑正神之位	雲霄娘娘	碧霄娘娘	飛廉		
分水將軍	申公豹	惡来			
水鏡瓦解之神					
		隨斗部九曜星官	水德星	魯雄	(俱方仙陣亡)
		箕水豹	楊真		
		壁水獮	方吉清		
		參水猿	孫祥		
		軫水蚓	胡道元		
		日遊神	殷郊		
		夜遊神	楊任		
		增福神	喬坤		
		韓毒龍	温良		
		薛惡虎	高坤		
		顯道神	方弼		
		開路神	方相		
		直年神	李丙		
		直月神	黃承乙		
		直日神	周登		
		直時神	劉洪		
		王魔	王魔		
		楊森	楊森		
		李典霸	李典霸		
		高禮乾	高禮乾		
		四聖大元帥	(注6)		
		執年歲君太歲之神	甲子太歲之神	殷郊	(率領水部四位正神)
		北斗五炁水德星君	水德星	魯雄	
		箕水豹	楊真		
		壁水獮	方吉清		
		參水猿	孫祥		
		軫水蚓	胡道元		
		日遊神	殷郊		
		夜遊神	楊任		
		增福神	喬坤		
		韓毒龍	温良		
		薛惡虎	高坤		
		顯道神	方弼		
		開路神	方相		
		直年神	李丙		
		直月神	黃承乙		
		直日神	周登		
		直時神	劉洪		
		王魔	王魔		
		楊森	楊森		
		李典霸	李典霸		
		高禮乾	高禮乾		
		四聖大元帥	(注6)		

明版の封神表においては、物語に登場しない人物が多く封神されており、違和感がある。そのため、物語と封神榜の成立を別に考える説もある。特に「哪吒龍王」故事や「梅山七怪」故事に登場する多くの人物は、明版の封神表に入っていないことから、これらの物語はあとから『封神演義』に加えられた可能性が高い。なお、流布本の封神榜においては、物語に登場する人物をたくさん加えることになり、こちらのほうがむしろ整合性が取られている。

『全訳 封神演義』での表記

- 注1.. 管領三山正神炳靈公
- 注2.. 龐天君弘
- 注3.. 百天君礼
- 注4.. 金葵
- 注5.. 胡陞
- 注6.. 高友乾

# 封神演義の版本について

中塚 亮

封神演義は他の明清小説に比して版本間でのテキストの大きな異同や系統分岐は見られない。区分のポイントとしては簡略本（簡本と呼ばれる）の存在と、洋版本での封神榜の改編が挙げられる。また、挿図に注目すると場面図・人物図・上図下文の三種に区分できる。本稿では上記のポイントに従って『封神演義』の版本を以下のように大分し、リスト化した。

- 繁本…二十回本 AB・不文卷本・十九卷本
- 簡本…十卷本 AB・八卷本 AB
- 洋装本

また、挿図については、以下の記号で分類を表している（上図下文はその旨表記）。

場面を描く◎（舒本系）・○（非舒本系）

人物を描く●（十九卷本重刻本系）・●（非十九卷本重刻本系）

なお、従来『封神演義』の版本といえば現存最古の国立公文書館蔵金匱舒冲甫刊本（舒本）以外では、「四雪草堂本」の名が知られており、例えば wikipedia の『封神演義』の項目では「中国や台湾で一般的に流布している活字本の内容は、これ（四雪草堂本）に基づくことが多いという。四雪草堂本と『鐘伯敬先生批評』のストーリーはほぼ同じだが、第九十九回の封神榜に名を連ねたメンバーが大幅に異なる」と紹介されている。

「四雪草堂」は褚人獲の室名であり「四雪草堂本」は康熙三十四年褚人獲序本およびその序を載せる後継版本を指すと考えられるが、尾崎勤氏が「管見の限りでは清朝のすべての繁本と一部の簡本が彼の序を有するが、清刻本の中に神々のリストを改変するものはなく、またそのテキストも舒本の覆刻本なので単独の版本系統として見ることはできない、と述べているように「四雪草堂本」を『封神演義』の代表的版本として取り上げることが適切ではない（なお、尾崎氏は封神リストを改編した排印本が「四雪草堂本」を底本とした、と表記していたことがこの誤解の発端ではないか、としている）。

## ◆二十巻本 A◎

① 国立公文書館内閣文庫蔵金匱舒冲甫刊本（舒本）… 明刊本・李雲翔序

② 影舒本…舒本をかぶせ彫りした清刻無刊記本・康熙三十四年褚人獲序・周之標原序（早稲田大学・中国国家図・パリ国家図蔵清籟閣蔵板本）

## ◆二十巻本 B◎…袖珍本

▼ 乾隆四十七年刊茂選樓蔵板本（山口大学東亜経済研・南京・北京大学）

▼ 乾隆四十七年刊維経堂蔵板本（浙江図）

▼ 可経閣蔵板本（東京大学）

▼ 青雲樓刊本（山東省図）

▼ 大文堂刊本（復旦大学旧蔵）

▼ 奎壁堂刊本（徐家匯蔵書樓）

▼ 不明（天津人民図）

## ◆不分巻本◎

▼ 本衙蔵板本（東北大学狩野文庫・無窮会織田文庫・宮城県図蔵残本）

▼ 不明（大連市図）

## ◆十九巻本

### ① 原刻本◎

（東洋文庫・中国国家図・遼寧図・北京大・天津師大・大英・英国皇室アジア学会・オランダ漢文研究院）

### ② 重刻本●…人物図

▼ 乾隆三十四年致和堂刻本（北京大学）

▼ 乾隆四十七年刻呉郡崇徳書院蔵板本（国会図・筑波大学・天津市人民図）

▼ 善成堂蔵板本

（天谷大学・岡山大学・中国国家図・浙江省図・山東省図・社会科学院文学研）

▼ 学庫山房蔵板本（九州大学）

▼ 光緒九年上海掃葉山房刊本

（京大人文研・名古屋大学・天理大学・中国国家図・首都図・天津市図・遼寧省図・北京師大）

## ◆二十一巻本

▼ 経綸堂刊本…（遼寧大・天津師大）

## ◆巻数不明

▼ 仙山金谷樓刊本（山東省図）

▼ 粵東三元堂刊本（首都図）

▼ 文英堂刊本（北京師大）

▼ 乾元堂刊本（中国人民大学）

▼ 遼寧省図書館蔵本

## ◆十巻本（簡本） A…上図、下文本

▼ 無刊記本（建陽本）（無窮会織田文庫・中国国家図蔵本）

▼ 金陵徳聚堂刻本（ハーバード燕京図・北京大学残本・山東大学残本）

▼ 不明（中国社会科学院文学研残本・中国国家図蔵本）

## ◆十巻本（簡本） B◎

▼ 無刊記本（東大東文研）

## ◆十巻本（簡本） C●

▼ 庚寅書業徳刻本（山東省図）

▼ 書業成刻本（北京大学・山東省図）

## ◆八巻本（簡本） A◎

▼ 乾隆四十三年刻経綸堂蔵板本（北京師大）

▼ 嘉慶二十四年刻（重刊）聚盛堂蔵板本（中国国家図・北京師大）

▼ 経国堂刻本（中国国家図・北京大学・北京師大）

▼ 文道堂蔵板本（明治大学）

## ◆八巻本（簡本） B●

▼ 蔚文堂蔵板本（北京大学）

## ◆八巻本 C（その他）…詳細不明

▼ 乾隆四十三年刊経元堂蔵板本（浙江図）

▼ 光緒刊成都黎照書屋刊本（四川省図）

## ◆洋版本（鉛印本）

### ① 封神榜非改変●

▼ 光緒十五年刊申報館本…洋版本で唯一封神榜非改変（東大東文研）

### ② 封神榜改変

▼ 光緒十五年上海広百宋齋本（北京大学）

▼ 光緒十六年珍芸書局本◎●（国会図）

▼ 光緒十七年上海広百宋齋本◎●（名古屋大学）

▼ 光緒二十三年図書集成局本◎●（慶應義塾大学・愛知大学）

▼ 光緒三十四年集成図書公司本◎●（京都大学）

▼ 上海中新書局本（愛知大学）

## ◆洋版本（石印本）

▼ 天寶書局本◎●（東洋文庫・新潟県図・酒田市図）

▼ 民国二年上海文華書局本◎●（早稲田大学・東京都図）

▼ 錦章図書局本◎●（静岡県図）

▼ 上海錬石齋書局本（佛教大学）

## 【参考文献】

尾崎勤『『封神演義』の版本研究』平成十二年度修士論文

（京都大学文学研究科、二〇〇一）

尾崎勤『『封神演義』の簡本について』（『汲古』五一、二〇〇七）

尾崎勤『『封神演義』第九十九回の問題』（『汲古』六五、二〇一四）

中島長文編『中国小説史略考証』著録編 二〇一三

（<http://riaofeng.info/zihao/nakajima/>）

中塚亮『『封神演義』におけるイメージの図像化について』

（『アジア遊学』一七一、勉誠出版、二〇一四）